

A Song For Léa

Canto Leínha

4 Flutes

Piano, String Bass & Percussions optional

Arr.: Bertrand Moren

James Gurlay

EMR 70786

1st Flute

2nd Flute

3rd Flute

4th Flute or Bass Flute

Piano (*optional*)

String Bass (*optional*)

1st Percussion (Suspended Cymbal / Wind Chimes) (*optional*)

2nd Percussion (Wind Chimes / Snare Drum / Triangle / Rain Stick) (*optional*)

**Print & Listen
Drucken & Anhören
Imprimer & Ecouter**



www.reift.ch



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel. +41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch

Biography of James Gourlay

English: James Gourlay was born in Scotland and began to play in his local brass band at an early age. He took part in numerous solo competitions at that time and soon became Scottish Champion at junior and open levels. After studying at the Royal College of Music James Gourlay became principal tuba of the City of Birmingham Symphony Orchestra where he remained for four years. There followed posts in the BBC Symphony Orchestra and the Orchester der Oper in Zürich where James worked with most of the world's top conductors.

As a soloist, James Gourlay has won international acclaim. He has toured Japan playing the Vaughan Williams Tuba Concerto accompanied by the BBC SO and has appeared with the BBC Concert Orchestra at the Proms.

James Gourlay has always had a strong commitment to new music. He has given premières of works by Lachenmann, Gregson, Horovitz, Sparke, Penderecki and Newton to name but a few. As a chamber musician, James Gourlay has been a member of the Philip Jones Brass Ensemble and the English Brass Ensemble with which he has toured the world.

Not content with simply playing the tuba, James Gourlay has made a reputation as a conductor. He has been Music Director of the Brass Band Berner Oberland and the Williams Fairey Band (with whom he won the British Open Championships and the All England Masters), has conducted all of England's top brass bands and has worked with the National Youth Wind Orchestra and the National Youth Brass Band of Great Britain. He has also recorded a number of CD recordings with the RNCM Wind Orchestra.

Currently, James Gourlay continues his lifelong dedication to music education, at the Royal Northern College of Music, where he is head of Wind and Percussion. James Gourlay plays Besson Tubas.

Français: James Gourlay est né en Ecosse, et commence très tôt à jouer dans le brass band de son village natal. Il participe à de nombreux concours instrumentaux et devient bientôt champion d'Ecosse à tous les niveaux. Après ses études au Royal College of Music il reçoit le poste de tuba solo à l'Orchestre symphonique de Birmingham, où il reste quatre ans. Ensuite il travaille sous la direction de nombreux chefs d'orchestre de renommée mondiale dans l'Orchestre symphonique de la BBC et à l'Opéra de Zurich.

James Gourlay jouit d'une réputation internationale en tant que soliste. Il a entrepris une tournée du Japon, jouant le concerto pour tuba de Vaughan Williams avec l'Orchestre Symphonique de la BBC. Il a aussi été soliste aux concerts "Proms" à Londres avec le BBC Concert Orchestra.

Toujours disposé à promouvoir la nouvelle musique, James Gourlay a créé des oeuvres de Lachenmann, Gregson, Horovitz, Sparke, Penderecki et Newton entre autres. Il a été membre de l'Ensemble de Cuivres Philip Jones et de l'English Brass Ensemble, avec lequel il a joué dans le monde entier.

En plus de ses activités comme tubiste, James Gourlay est aussi un chef d'orchestre bien apprécié. Il a été directeur du brass band Berner Oberland et du Williams Fairey Band, avec lequel il a gagné les concours *British Open Championship* et *All England Masters*. Il a dirigé tous les meilleurs brass bands d'Angleterre ainsi que le National Youth Wind Orchestra et le National Youth Brass Band. Il a enregistré plusieurs CDs avec le RNCM Wind Orchestra.

Dévoué depuis toujours à l'éducation musicale, il enseigne actuellement au Royal Northern College of Music, où il est directeur de la faculté de vents et percussions.

James Gourlay joue sur des tubas Besson.

Deutsch: James Gourlay wurde in Schottland geboren und spielte schon sehr früh mit der örtlichen Brass-Band. Er wurde bald schottischer Meister an den Jugend- und freien Solowettbewerben. Nach seinem Studium am Royal College of Music wurde er Solotuba der Stadt von Birmingham-Symphonieorchestern, wo er während vier Jahren blieb. Danach spielte er unter der Leitung vieler weltberühmten Dirigenten im BBC Symphonieorchester und im Zürcher Opernorchester.

James Gourlay genießt einen internationalen Ruf als Solist. Auf Tournee in Japan spielte er das Tubakonzert von Vaughan Williams mit dem BBC Symphonieorchester, und war auch Solist an den "Proms" in London mit dem BBC Concert Orchestra.

James Gourlay befördert gerne neue Musik, und hat Werke von Lachenmann, Gregson, Horovitz, Sparke, Penderecki, Newton und anderen uraufgeführt. Er war Mitglied des Philip Jones Brass Ensembles und auch des English Brass Ensembles, mit welchem er eine Welttournee unternahm.

Ausser seiner Tätigkeiten als Tubist, ist James Gourlay als Dirigent bekannt. Er war Leiter der Brass-Band Berner Oberland und der Williams Fairey Band, mit dem er die Wettbewerbe *British Open Championship* und *All England Masters* gewonnen hat. Er hat alle die besten englischen Brass-Bands dirigiert, sowie das National Youth Wind Orchestra und die National Youth Brass Band of Great Britain. Er hat mit dem RNCM Wind Orchestra mehrere CDs eingespielt.

James Gourlay hat sich immer auch der musikalischen Erziehung gewidmet, und ist zur Zeit Leiter der Blasinstrument- und Schlagzeugabteilung am Royal Northern College of Music. Er spielt auf Tuba der Marke Besson.



EDITIONS MARC REIFT

Route du Golf 150 • CH-3963 Crans-Montana (Switzerland)

Tel.+41 (0) 27 483 12 00 • Fax +41 (0) 27 483 42 43 • E-Mail : info@reift.ch • www.reift.ch

A Song For Léa

Canto Leíinha

James Gourlay
Arr.: Bertrand Moren

Lento ♩ = 66

2 3 4 5 6

1. Flute *mp* *f* *dim.*

2. Flute *mf* *f* *dim.*

3. Flute *p* *f* *dim.*

4. Bass Flute or Flute *p* *f* *dim.*

Piano (optional) *p* *f* *dim.*

String Bass (optional) *p* *f* *dim.*

Percussion 1 (Susp. Cym. / Wind Chimes) (optional) *p* *f* *l.v.*

Percussion 2 (Wind Chimes / Snare Drum / Triangle / Rain Stick) (optional) *mf*

==

A 7 8 9 10 11 12 13

1. *mf*

2.

3. *mp*

4. *mp*

Pno. *mp*

S. Bass *mf* *mp*

S.C.

Perc.

EMR 70786

© COPYRIGHT BY EDITIONS MARC REIFT CH-3963 CRANS-MONTANA (SWITZERLAND)
ALL RIGHTS RESERVED - INTERNATIONAL COPYRIGHT SECURED

www.reift.ch

1. *f*

2. *sonore* *f*

3. *mf* *f*

4. *mf* *f*

Pno. *f*

S. Bass *mf* *f*

S.C.

Perc.



1. *poco mf*

2. *mf* *poco f*

3. *poco mf*

4. *poco mf*

Pno. *poco mf*

S. Bass *poco mf*

S.C. *mf* *f*

Perc.

1. *f* *mf* *dim.*

2. *mf* *dim.*

3. *mf* *dim.*

4. *mf* *dim.*

Pno. *mf* *dim.*

S. Bass *mf* *dim.*

S.C. *p* *f* *p* *f*

Perc. *p* *f*



C

41

42

43

44

45

46

47

48

Più mosso ♩ = ca 104

1. *mf* *mf*

2. *p* *mf* *p*

3. *p* *mf* *p*

4. *p*

Pno. *mf* *sim.*

S. Bass *p*

W.C. *mf*

Tri. *mf* *pp* *sim.*

2 FLUTES & PIANO (ORGAN)

EMR 8301	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 8302	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 (5)
EMR 8303	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 (5)
EMR 8304	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 (5)
EMR 8305	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 (5)
EMR 8306	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 (5)
EMR 8307	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 (5)
EMR 8308	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 (5)
EMR 8309	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 (5)
EMR 8310	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 (5)
EMR 8306	NAULAIS, Jérôme	Swing Low, Sweet Chariot (5)
EMR 8305	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Abide with Me (5)
EMR 8307	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Amazing Grace (5)
EMR 8306	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Candlelight Waltz-Auld Lang Syne (5)
EMR 8309	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Down By the Riverside (5)
EMR 8310	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Glory, Glory, Halleluja (5)
EMR 8304	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Greensleeves (5)
EMR 8303	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Il Silenzio (5)
EMR 8308	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Joshua Fit The Battle of Jericho (5)
EMR 8303	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nobody Knows the Troubles I've See (5)
EMR 8303	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	So Nimm Denn meine Hände (5)
EMR 8307	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	When The Saint Go Marching In (5)
EMR 8301	PERGOLES, G.B.	Aria (5)
EMR 8301	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (Naulais) (5)
EMR 930A	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (Reift) (5)
EMR 8309	SCHUBERT, Franz	Ave Maria (5)
EMR 8304	SCHUBERT, Franz	Serenade (5)
EMR 8306	SCHUMANN, Robert	Träumerei (5)
EMR 8303	STANLEY, John	Trumpet Voluntary (5)
EMR 8306	WAGNER, Richard	Brautchor aus Lohengrin (5)
EMR 930A	WAGNER, Richard	Bridal Chorus (Armitage) (5)

2 FLUTES & CD PLAYBACK

EMR 8141	ARMITAGE, Dennis	Ballad + CD
EMR 8168	ARMITAGE, Dennis	Be-Bop + CD
EMR 8087	ARMITAGE, Dennis	Blues + CD
EMR 8114	ARMITAGE, Dennis	Boogie + CD
EMR 8195	ARMITAGE, Dennis	Bossa Nova + CD
EMR 8033	ARMITAGE, Dennis	Dixieland + CD
EMR 8006	ARMITAGE, Dennis	Ragtime + CD
EMR 8060	ARMITAGE, Dennis	Swing + CD
EMR 931A	BACH, Johann S.	Aria + CD (Reift) (5)
EMR 931A	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary + CD (Reift) (5)
EMR 931A	MENDELSSOHN, F.	Wedding March + CD (Armitage) (5)
EMR 2231	MORTIMER, J.G.	Duos Vol. 1
EMR 2232	MORTIMER, J.G.	Duos Vol. 2 + CD
EMR 2233	MORTIMER, J.G.	Duos Vol. 3 + CD
EMR 2247	MORTIMER, J.G.	Easy Christmas Duos + CD
EMR 8301	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 + CD (5)
EMR 8302	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 + CD (5)
EMR 8303	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 + CD (5)
EMR 8304	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 + CD (5)
EMR 8305	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 + CD (5)
EMR 8306	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 + CD (5)
EMR 8307	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 + CD (5)
EMR 8308	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 + CD (5)
EMR 8309	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 + CD (5)
EMR 8310	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 + CD (5)
EMR 931A	PURCELL, Henry	Trumpet Tune + CD (Reift) (5)
EMR 931A	WAGNER, Richard	Bridal Chorus + CD (Armitage) (5)

2 FLUTES & WIND BAND

EMR 11382	BOWMAN, Euday L.	12th Street Rag
EMR 10276	MORTIMER, J.G. (Arr.)	Gershwin Fantasy
EMR 11108	NAULAIS, Jérôme	Julito Mio
EMR 10417	SUBA, Eduardo	Latin Lovers

3 FLUTES

EMR 2252	MORTIMER, John G.	Trios Vol. 1
EMR 2253	MORTIMER, John G.	Trios Vol. 2
EMR 2254	MORTIMER, John G.	Trios Vol. 3
EMR 2471	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 2472	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 (5)
EMR 2474	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 (5)
EMR 2475	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 (5)
EMR 2476	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 (5)
EMR 2477	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 (5)
EMR 2478	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 (5)
EMR 2479	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 (5)
EMR 2480	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 (5)

3 FLUTES & PIANO / ORGAN (KEYBOARD)

EMR 2472	ALBINONI, Tomaso	Adagio (5)
EMR 2478	ARMITAGE, Dennis	4 Fanfares (5)
EMR 2478	BACH / GOUNOD	Ave Maria (5)
EMR 2471	BACH, Johann S.	Aria (5)
EMR 2480	BACH, Johann S.	Arioso (5)
EMR 2472	BEETHOVEN, L.v.	Die Ehre Gottes aus der Natur (5)
EMR 2475	BEETHOVEN, L.v.	Ode to Joy (5)
EMR 2478	BORODIN, Alexander	Polovetzian Dance (5)
EMR 2475	CHARPENTIER, M.A.	Te Deum (5)
EMR 2472	CHOPIN, Frédéric	Tristesse (5)
EMR 2471	CLARKE, Jeremiah	Trumpet Voluntary (5)
EMR 2479	DEBUSSY, Claude	Clair de Lune (5)
EMR 2474	DVORAK, Antonin	Humoresque (5)
EMR 2479	DVORAK, Antonin	Largo aus der Neuen Welt (5)
EMR 2474	GERSHWIN, George	'S Wonderful (5)
EMR 2472	GERSHWIN, George	I Got Rhythm (5)
EMR 2480	GERSHWIN, George	Summertime (5)
EMR 2475	GERSHWIN, George	The Man I Love (5)
EMR 2477	GLUCK, C.W.	Marche Religieuse (5)
EMR 2477	GRIEG, Edvard	Solvejgs Lied (5)
EMR 2473	HÄNDEL, Georg Fr.	Arioso (5)
EMR 2477	HÄNDEL, Georg Fr.	Largo (5)
EMR 2479	HÄNDEL, Georg Fr.	March (5)
EMR 2471	HÄNDEL, Georg Fr.	March Scipio (5)
EMR 2478	HÄNDEL, Georg Fr.	Minuet (5)
EMR 2474	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande I (5)
EMR 2476	HÄNDEL, Georg Fr.	Sarabande II (5)
EMR 2480	HAYDN, Fr.J.	St. Anthony Choral (5)
EMR 2480	MENDELSSOHN, F.	Hochzeitsmarsch (5)
EMR 2252	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 1
EMR 2253	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 2
EMR 2254	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 3
EMR 2472	MOURET, J.J.	Fanfare - Rondeau (5)
EMR 2475	MOZART, W.A.	Ave Verum (5)
EMR 2471	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 (5)
EMR 2472	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 (5)
EMR 2474	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 (5)
EMR 2475	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 (5)
EMR 2476	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 (5)
EMR 2477	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 (5)
EMR 2478	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 (5)
EMR 2479	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 (5)
EMR 2480	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 (5)
EMR 2475	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Abide with Me (5)
EMR 2476	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Candlelight Waltz-Auld Lang Syne (5)
EMR 2479	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Down by the Riverside (5)
EMR 2480	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Glory, Glory, Halleluja (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Il Silenzio (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Nobody Knows the Trouble I've See (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	So Nimm Denn meine Hände (5)
EMR 2476	NAULAIS, Jérôme (Arr.)	Swing Low, Sweet Chariot (5)
EMR 2471	PERGOLES, G.B.	Aria (5)
EMR 2471	PURCELL, Henry	Trumpet Tune (5)
EMR 2479	SCHUBERT, Franz	Ave Maria (5)
EMR 2474	SCHUBERT, Franz	Serenade (5)
EMR 2476	SCHUMANN, Robert	Träumerei (5)
EMR 2473	STANLEY, John	Trumpet Voluntary (5)
EMR 2477	TRADITIONAL	Amazing Grace (5)
EMR 2474	TRADITIONAL	Greensleeves (5)
EMR 2478	TRADITIONAL	Joshua Fit The Battle of Jericho (5)
EMR 2477	TRADITIONAL	When The Saints Go Marching In (5)
EMR 2476	WAGNER, Richard	Brautchor aus Lohengrin (5)

3 FLUTES & CD PLAYBACK

EMR 2252	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 1 + CD
EMR 2253	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 2 + CD
EMR 2254	MORTIMER, J.G.	Trios Vol. 3 + CD
EMR 2471	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 1 + CD (5)
EMR 2472	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 2 + CD (5)
EMR 2473	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 3 + CD (5)
EMR 2474	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 4 + CD (5)
EMR 2475	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 5 + CD (5)
EMR 2476	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 6 + CD (5)
EMR 2477	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 7 + CD (5)
EMR 2478	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 8 + CD (5)
EMR 2479	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 9 + CD (5)
EMR 2480	NAULAIS, Jérôme	Album Volume 10 + CD (5)

3 FLUTES & WIND BAND

EMR 10199	BUTTALL, Philip R.	Tutti Frutti
EMR 11199	GOUNOD, Charles	Ave Maria
EMR 11105	NAULAIS, Jérôme	Julito Mio
EMR 10444	SUBA, Eduardo	Mexican Hat Dance